

VRN-C-22-09-0347

**APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE**  
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)  
(स्वास्थ्य देखभाल)

**Koshika**  
foundation  
Building block of life



PASTE PHOTO HERE

Porecp Postop  
(0608)Parshottam

APPLICATION No.: VJ0922/0608

APPLICATION DATE: 06/09/22  
आवेदन तिथि

NAME of APPLICANT:  
आवेदक का नाम: Parshottam

AGE-YEARS वय-वर्ष: 62  
SEX लिंग: M

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:  
पिता/कुपुर्ण का नाम: Raghunath

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: वर्तमान आवासीय पता

Ranemnagar, Premnagar, Bijoli Bamgar, Mau  
Mat, Mathura, Distt. Mathura, U.P. 281202

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाई आवासीय पता

Same as above

OCCUPATION:  
जबरदस्त

Farmer

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME:

कुल वार्षिक आय

50000/-

(Attach Proof of Income)  
(आय का साल्य संहारण)

NA

PAN No. स्थाई छाता संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSSEE (Tick whichever is applicable):  
क्या आप आय कर दाता हैं (जो मान्य हो उस पर सही का विश्वास लगायें)Yes / No  
हाँ / नहीं

## FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बंध
1.	Omniwati	57	F	Wife
2.	Rajesh	35	M	Son
3.	Rekha	32	F	Daughter-in-Law
4.	Mohit	9	M	Grand Son
5.	Bachita	7	F	Daughter

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)  
सहायता के लिये विनाहि आधार

BPL Card (Attach Card Copy) गरीबों रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की लाग प्रति संलग्न करें।)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) अल्प अधिकारी प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की लाग प्रति संलग्न करें।)	Ration Card (Attach Copy) उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की लाग प्रति संलग्न करें।)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्ष्य
--	---	---	--

## "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये विनाहि का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन मुद्रित मंत्रालय BE - Semile Cataract		
	LE - Semile Cataract		
	Surgery - LE SICST PMMA		

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES  
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया है?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशी
1.	DRCS	2000/-

**DECLARATION by APPLICANT:** आवेदक द्वारा घोषणा यह:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance liable for rejection/cancellation.
  - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
  - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं दोषप्राप्त करता हूं कि इस प्राप्ति में लिखे गये कार्य किए जानकारी को अनुसार सत्य नहीं है। यदि कोई किए गए कार्य उसके अनुसार पाया जाता है तो मेरी सहायता निम्न की जा सकती।
- 2) मेरे द्वारा यह सहायता यहां "कोशिका फाउंडेशन", जो तभी जा रही है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य को पूर्ण के लिये किया जायेगा, जो इस प्राप्ति में भरा गया है।
- 3) मैं दोषप्राप्त करता हूं कि लिखे सहायता हेतु उह कार्यकों को नहीं हैं, उस गति जो जारीकर या नियमित दिल्ली अन्य योग्य नियोजक/बीमा कम्पनी से उसे लिया है और वही भविष्य में होगा।

**AGREEMENT by APPLICANT:** (आवेदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
  - 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is thus regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्राप्ति पर अपने इन्स्ट्राक्शन या अंगूठे की जाप लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहायता को पुरी करता हूं एवं "कोशिका फाउंडेशन" और उसके न्यासीयों को अधिकृत करता हूं कि मेरे नाम, पता, फोटो और वह किए जानकारी इस प्राप्ति में भीचिह्न हैं, उसे "कोशिका" एवं न्यासी, राज, वाकाल/वा दूसरे उद्देश्य से जुड़ी विविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्राप्ति सहायता में उपयोगित करने के लिए अधिकृत है: ये प्राप्ति जो किए जाने वाले इन्स्ट्राक्शन के प्राप्ति या बाहर में करने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" वा न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात में लड़ता हूं कि मेरा नाम, पता, फोटो और किए जाने वाले इन्स्ट्राक्शन के प्राप्ति है पुरी तरह: सहायता का हकदार नहीं बनता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके न्यासीयों का नियंत्रण जीतेंगे और वाकालकारी होंगा।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:**

आवेदक जो इन्स्ट्राक्शन या अंगूठे का निशान

**AGREEMENT by HOSPITAL:** (इम्प्रिस्ट द्वारा करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, इन्स्ट्राक्शन को अंतर से नामताएँ/ट्रॉगे को "कोशिका फाउंडेशन" से लिखिये सहायता हेतु विभागित की जाती है, जिसे हम (इम्प्रिस्ट) निम्न प्रकार से अन्य स्वीकार करते हैं।

- 1) यह कि न तो जीवनान् और वही अधिकृत में लिखिये सहायता किसी ऐसे साकारी संस्थान या किसी अन्य स्थान में लेंगे या तो रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से विभागिति उक्त के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा मदद हेतु किया है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता विभागित अधिकृत/सम्प्रति नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर साकारी संस्था या किसी अन्य सम्बन्ध से सहायता लेने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस पुरी में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय पट्ट पर उक्त गैरी/मापदण्ड हेतु किसी गैर साकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेंगा/लेगी।

2. "कोशिका फाउंडेशन" में तभी गई सहायता कर्तव्य विभिन्न प्रकृति की हैं: तोगी पर इन्स्ट्राक्शन द्वारा गई सहायता या किये गये उपचार/अक्रिया का चुनाव तोगी पर इस्पताल के बीच का विषय है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये इस्पताल में तोगी के इलाज मुख्या और अपने जने की साथे अस्पताल द्वारा गैरी और "कोशिका" की कोई भूमिका या विम्बनाई इस साधने में नहीं होगी।

**Dr. TANUJ GABA RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE**  
M.B.B.S., DNB स्वीकृति के लिए संस्कृति

Date of Surgery अंतरेश्वर की तारीख 07/09/22	OMC-76487 Time _____ Date _____ (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) हालांकर का नाम व हस्ताक्षर व तिथि न.
---	--

(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory  
on-behalf of Hospital)  
गैरी व पट्ट हस्पताल अधिकृत अधिकारी



**FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION** आनंदिक उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1 न्यासी हस्ताक्षर 1 
--

SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यासी हस्ताक्षर 2 
--